



## MÉMO

**DESTINATAIRE(S) :** Parents

**EXPÉDITEUR(TRICE) :** Rosalie Lizée, Directrice

**DATE :** Le 1<sup>er</sup> octobre 2014

**OBJET :** Omnium francsaskois (ballon-volant) – 8 et 9 octobre - Saskatoon

L'Omnium francsaskois de ballon-volant aura lieu la semaine prochaine (8 et 9 octobre) à Saskatoon. Cette sortie s'adresse à **TOUS** les élèves de la 7<sup>e</sup> – 12<sup>e</sup> année. Si, pour une raison quelconque, votre enfant ne peut pas participer à cette sortie, nous lui demandons de se présenter à l'école pour une journée scolaire.

Cet évènement du CEF se déroulera au Saskatoon Soccer Centre (SSC) (219, Primrose Drive). Les élèves seront accompagnés par Nathalie Fournier, Mélanie Lepage-Forest, Michel Forest et Raymond Michaud. Le départ approximatif est prévu pour 11h mercredi. Le retour à Gravelbourg sera entre 19h30 et 20h jeudi soir. Veuillez noter que nous arrêterons à Moose Jaw pour le souper du jeudi soir.

### Voici l'horaire :

#### **8 octobre:**

11h - Dîner à l'école. SVP, apportez un lunch pour manger à l'école.  
11h30 – Départ de Gravelbourg.  
15h – Arrivée à Saskatoon et début des joutes  
18h – Souper  
19h - Joutes continuent  
23h – Couché à l'école Canadienne-Française (Pavillon Gustave-Dubois)

#### **9 octobre :**

6h – Le réveil  
6h45 – 7h30 Déjeuner à l'ECF  
8h – midi Joutes  
Midi – Dîner  
13h – 14h Joutes  
14h – Remise des médailles  
15h30 – Départ de Saskatoon (heure approximative).  
17h45 – Souper à Moose Jaw.  
18h45 – Départ de Moose Jaw.  
20h – Arrivée à Gravelbourg (heure approximative).



Tous les élèves, entraîneurs et accompagnateurs(trices) dormiront à l'école Canadienne-Française (Pavillon Gustave-Dubois), 2320, avenue Louise. Si votre enfant (ou vos enfants) dort chez de la parenté ou chez des amis à Saskatoon, veuillez remplir le talon au pied de la page et le retourner à l'école avant le départ du 8 octobre.

L'école s'occupe de défrayer les couts du souper au restaurant à Moose Jaw, et ce, pour tous les élèves. Toutefois, il y aura 2 cantines sur place à Saskatoon. Donc, nous proposons aux élèves d'apporter de l'argent de poche pour ces cantines.

Items personnels à apporter :

- sac de couchage
- oreiller
- linge de rechange pour une journée
- équipement de sport (espadrilles, gilet, etc.)
- trousse de toilette et serviette
- uniformes de ballon-volant
- argent pour les cantines
- lunch pour mercredi avant le départ de Gravelbourg

***SVP, compléter le talon ci-dessous et le remettre à l'école dès que possible. Merci!***

.....

### 24<sup>E</sup> OMNIUM FRANSASKOIS – 8 ET 9 OCTOBRE À SASKATOON

- Oui mon/mes enfant(s) \_\_\_\_\_ participera(ont) au 24<sup>e</sup> Omnium fransaskois à Saskatoon les 8 et 9 octobre 2014.
- Non mon/mes enfant(s) \_\_\_\_\_ ne participera(ont) pas au 24<sup>e</sup> Omnium fransaskois à Saskatoon les 8 et 9 octobre 2014.

---

J'autorise mon/mes enfant(s) de dormir chez la personne suivante plutôt qu'à l'école Canadienne-Française (Pavillon Gustave Dubois) :

Nom de mon enfant : \_\_\_\_\_

Nom de la personne chez qui il restera à Saskatoon : \_\_\_\_\_

Numéro de téléphone de la personne chez qui il restera à Saskatoon : \_\_\_\_\_

Signature d'un parent : \_\_\_\_\_

# **MEMO**

**TO:** Parents

**FROM :** Rosalie Lizée, Principal

**DATE :** October 1<sup>st</sup>, 2014

**SUBJECT :** Omnium (CEF volleyball tourn.) – Oct. 8<sup>th</sup> and 9<sup>th</sup> - Saskatoon

This tournament will be held next week on October 8<sup>th</sup> and 9<sup>th</sup> in Saskatoon. This field trip is intended for ***ALL*** the Grade 7 to 12 students. If, for some reason, your child is unable to participate in this event, we ask that he/she come to school in order to attend classes.

This tournament will take place at the Saskatoon Soccer Centre (S.S.C.) (219, Primrose Drive). The teachers who will be accompanying the students are Nathalie Fournier, Mélanie Lepage-Forest, Michel Forest, and Raymond Michaud. The anticipated departure time is 11:00 a.m. on Wednesday, October 8<sup>th</sup>. The arrival back at school is scheduled for approximately 7:30 or 8 p.m. on Thursday, October 9<sup>th</sup>. Please note that we will stop in Moose Jaw for supper on Thursday night.

## **Here is the schedule:**

### **October 8th:**

11:00 - Lunch at the school. Please pack a lunch to eat at school prior to the departure.  
11:30 – Departure from Gravelbourg.  
3 :00 – Arrival in Saskatoon and commencement of the games.  
6:00 – Supper  
7:00 - Games will continue.  
11 : 00 – Bedtime at École Canadienne-Française (Pavillon Gustave Dubois).

### **October 9th :**

6 :00 – Time to wake-up  
6: 45 – 7: 30 Breakfast at école Canadienne-Francaise (Pavillon Gustave Dubois)  
8 :00 – noon Games  
Noon – Lunch  
1 :00 – 2:00 Games  
2:00 – Medals and awards  
3:00 – Departure from Saskatoon (approximate departure time)  
5 :45 – Supper in Moose Jaw  
6 :45 – Departure from Moose Jaw  
8 :00 – Arrival in Gravelbourg (approximate arrival time)

All the students, coaches, and chaperones will be sleeping at École Canadienne-Française (Pavillon Gustave Dubois), 2320, Louise Ave. If you plan to allow your child(ren) to sleep at a friend's house or at a family member's home in Saskatoon, please fill out the bottom portion of this page and return the

stub to the school prior to the departure on October 8th.

Please note – All the meals are provided free of charge by the CEF and the school. However, if your child wishes to purchase items from one of the 2 canteens available on site, they are asked to bring some money for these expenses.

Personal items to bring for this outing :

- sleeping bag
- pillow
- clean clothes
- sport equipment (shoes, t-shirt, shorts, socks, etc.)
- toothbrush, toothpaste, brush, towel, etc.
- volleyball uniform
- money for the canteens
- lunch for Wednesday (prior to the departure from Gravelbourg)

***Please fill the stub provided below and return it to the school as soon as possible. Thank you!***



**24<sup>th</sup> Fransaskois Volleyball Tournament – October 8<sup>th</sup> and 9<sup>th</sup> in Saskatoon**

Yes, my child(ren) \_\_\_\_\_ will participate in the 24<sup>th</sup> Fransaskois Volleyball Tournament in Saskatoon on October 8<sup>th</sup> and 9<sup>th</sup>, 2014.

No, my child(ren) \_\_\_\_\_ will not be able to participate in the 24<sup>th</sup> Fransaskois Volleyball Tournament in Saskatoon on October 8<sup>th</sup> and 9<sup>th</sup>, 2014.

---

I authorize my child(ren) to sleep at the following person's house :

Child(ren)'s name(s) : \_\_\_\_\_

Name of the person with whom he/she will be staying in Saskatoon : \_\_\_\_\_

Phone number of the person with whom he/she will be staying in Saskatoon : \_\_\_\_\_

Parent's signature : \_\_\_\_\_